

## Schluss des Reichstags.

Die Rede, mit welcher Sr. Maj. der König als Präsident des norddeutschen Bundes am 26. d. Mis. den norddeutschen Reichstag in Person geschlossen hat, lautet folgendermaßen:

Geehrte Herren vom Reichstage des norddeutschen Bundes!

Dem ersten Reichstage des Bundes war die Aufgabe gestellt, die wesentlichsten Bestimmungen der Verfassungs-Urkunde in Gestalt organischer Gesetze in dem politischen und bürgerlichen Leben des Volkes zur Geltung zu bringen. Sie haben die Lösung dieser Aufgabe in vier arbeitsvollen Sessionen vortrefflich gefördert, daß es Ihnen wie Mir zur Genugthuung gereichen wird, am Schlusse der Legislatur-Periode einen Rückblick auf die Erfolge Ihrer hingebenden Thätigkeit zu werfen.

Norddeutschland verdankt derselben die Bewirklichung der wichtigsten Konsequenzen des gemeinsamen Indigenats, der Freiheit der Niederlassung, des Erwerbes von Grundbesitz und des Betriebes der Gewerbe, die Regelung der Bedingungen für den Erwerb und Verlust der Bundesangehörigkeit und der Staatsangehörigkeit, die Beseitigung der mehrfachen Besteuerung desselben Einkommens, die Aufhebung der politischen Beschränkungen der Eheverträge und die Befestigung der Abhängigkeit staatsbürgerlicher Rechte von konfessionellen Unterschieden.

Die Führung der Bundesflagge, der Schutz der deutschen Schifffahrt durch Gesandtschaften und Konsulate des Bundes, die Wirksamkeit der Konsulate, die den Organen des Bundes zugehörigen Befugnisse im Interesse des Civilstandes der Bundesangehörigen, sind unter Ihrer Mitwirkung durch Gesetz und Vertrag geregelt worden.

Durch die Abschaffung der Elbölle und die Regelung der Fischerei wurde die lange erstrebte Freiheit der deutschen Ströme verwirklicht.

Die Reihe der Verträge, durch welche die internationalen Beziehungen des Bundes-Postwesens auf der Grundlage der Reform geordnet sind, hat neuerdings durch die von Ihnen genehmigten Verträge mit Großbritannien und den Vereinigten Staaten von Amerika wichtige Ergänzungen erfahren.

Die Organisation des Bundesheeres ist abgeschlossen und die Bundes-Kriegsmarine ist, Dank den von Ihnen gewährten Mitteln, in einer Entwicklung begriffen, welche diesem Zweige der nationalen Wehrkraft eine den berechtigten Anforderungen der deutschen Nation entsprechende Bedeutung verleiht.

Der Bundeshaushalt ist auf fester Grundlage geordnet. Die dem Bunde vorbehaltene Besteuerung von Verbrauchsgegenständen ist einheitlich geregelt und durch die Stempel-Abgabe von Weichseln ist eine, im Interesse der Verkehrsfreiheit liegende Bundessteuer geschaffen.

Die Herstellung der gemeinsamen Rechtsinstitutionen, welche die Bundesverfassung verleiht, ist in einem Maße gefördert worden, welches wir vor drei Jahren kaum in so nahe Aussicht zu nehmen wagten. Das Gesetz über die Rechtshilfe und die auf diesem Gesetze beruhenden Verträge mit Baden und Hessen haben, der ihrem Abschlusse nahen gemeinsamen Prozessordnung vorgehend, die Schranken beseitigt, welche die Landesgrenzen der Wirksamkeit gerichtlicher Entscheidung entgegensetzten. Die Aufhebung der Zinsbeschränkungen, der Schuldhaft und des Lohnarrestes hat in wichtigen Beziehungen des volkswirtschaftlichen Verkehrs gleiches Recht geschaffen.

Das Handelsgesetzbuch und die Wechselordnung sind zu Bundesgesetzen erhoben worden, und beide, ebenso wie die von Ihnen beschlossenen Gesetze über die Aktien-Gesellschaften und über das Urheberrecht an geistigen Erzeugnissen, unter den Schutz eines obersten Bundes-Gerichtshofes gestellt worden, dessen Wirksamkeit in nächster Zukunft beginnen wird.

Die erste Stelle in dieser Reihe wichtiger Gesetze nimmt aber das Gesetz von Ihnen und vom Bundesrathe genehmigte Strafgesetzbuch ein. Die Vereinfachung dieses Gesetzes, durch welche uns das große Ziel deutscher Rechtseinheit so wesentlich genähert ist, konnte nur gelingen, wenn von Ihnen, wie von den verbündeten Regierungen, der Vollendung eines großen nationalen Werkes Opfer an Ueberzeugungen gebracht wurden, welche um so schwerer, aber auch um so fruchtbarer waren, je tiefer die Fragen, von deren Lösung es sich handelte, das Rechtsbewusstsein ergreifen. Ich danke Ihnen, daß Sie in der Bereitwilligkeit, diese Opfer zu bringen, den verbündeten Regierungen entgegen gekommen sind.

Geehrte Herren! Ich darf die Ueberzeugung kundgeben, daß die Befriedigung, mit welcher wir in diesem Saale die reichhaltigen Ergebnisse gemeinsamer Thätigkeiten überblicken, im ganzen deutschen Lande und außerhalb der Grenzen desselben geteilt wird. Die großen Erfolge, welche im Wege freier Verständigung der Regierungen und der Volksvertreter, unter sich und mit einander, in verhältnismäßig kurzer Zeit gewonnen wurden, geben dem deutschen Volke die Bürgschaft der Er-

füllung der Hoffnungen, welche sich an die Schöpfung des Bundes knüpfen; denn sie beweisen, daß der deutsche Geist, ohne auf die freie Entwicklung zu verzichten, in der seine Kraft beruht, die Einheit in der gemeinsamen Liebe Aller zum Vaterlande zu finden weiß. Derselben Erfolg, gewonnen durch treue und angestrengte Arbeit auf dem Gebiete der Wohlfahrt und der Bildung, der Freiheit und der Ordnung im eigenen Lande, gewährt auch dem Auslande die Gewißheit, das der norddeutsche Bund in der Entwicklung seiner inneren Einrichtungen und seiner vertragsmäßigen nationalen Verbindung mit Süddeutschland, die deutsche Volkskraft nicht zur Gefährdung, sondern zu einer starken Stütze des allgemeinen Friedens ausbildet, welcher die Achtung und das Vertrauen der Völker wie der Regierung des Auslandes zur Seite steht.

Wenn wir der deutschen Nation mit Gottes Hilfe die Weltstellung gewinnen, zu der ihre geschichtliche Bedeutung, ihre Stärke und ihre friedfertige Gesittung sie berufen und befähigen, so wird Deutschland den Antheil nicht vergessen, den dieser Reichstag an dem Werke hat, und für den Ich Ihnen, geehrte Herren, wiederholt Meinen Dank ausspreche.

## Norddeutscher Reichstag.

54. Sitzung vom 25. Mai.

Der Präsident Simson eröffnet die Sitzung um 12<sup>1/2</sup> Uhr.

Am Ufse des Bundesraths der Bundeskanzler Graf Bismarck, Finanzminister Camphausen, Staatsminister Delbrück und mehrere Bundes-Kommissare.

Vor Eintritt in die Tagesordnung motivirt Abg. Friedenthal folgende Interpellation: „1) Ist es dem Bundeskanzler bekannt, daß die Königlich italienische Regierung eine Erhöhung des Einfuhrzolles auf Alkohol von 10 auf 50 Frcs. pro Hektoliter, also um 400 Pct., beabsichtigt, und die hierauf und auf gleichzeitige Erhöhung der anderen Steuer, betreffend die Fabrikation von Alkohol, gerichteten Gesetzentwürfe dem italienischen Parlamente bereits vorliegen? 2) Ist der Bundeskanzler geneigt, mit der durch die Sachlage geforderten Beschleunigung: a) zur Verhütung der hieraus entstehenden beträchtlichen Schädigung der inländischen Industrie der Königl. italienischen Regierung geeignete Vorstellungen zu machen unter Hinweisung auf die zu erwartende Störung der wirtschaftlichen Beziehungen zwischen dem Königreich Italien und dem norddeutschen Bunde? b) den Gesandten des norddeutschen Bundes anzuweisen, diejenigen Bemühungen norddeutscher Industriellen kräftig zu unterstützen, welche das gleiche Ziel verfolgen?“

Der Präsident des Bundeskanzleramts, Staatsminister Delbrück, beantwortet die Interpellation dahin, daß dem Bundeskanzleramt bereits vor 4 Wochen über die dem italienischen Parlament vorliegenden Gesetzentwürfe wegen Erhöhung des Einfuhrzolles von Alkohol Nachricht zugekommen und der norddeutsche Bundesgesandte in Florenz ersucht worden ist, sich über das Sachverhältnis näher zu informieren, und den Antrag der italienischen Regierung die ganze Aufmerksamkeit zuzuwenden. Es ist dabei auf das große Interesse hingewiesen, welches der norddeutsche Bund an dem Spiritushandel hat. Da der Gesetzentwurf mit jedoch bis heute noch nicht im Wortlaut vorliegt, so bin ich heute noch außer Stande, über den Inhalt desselben selbst eine genaue Auskunft zu geben und kann daher nur noch hinzufügen, daß in der von dem Interpellanten bezeichneten Richtung das Interesse der Bundesangehörigen gewahrt werden wird.

Hierauf begründet Abg. Hirsch nachstehende Interpellation: „Der preussische Handelsminister hat in Betreff der Krantentaxen unterm 5. Februar d. Js. ein Reskript erlassen, wonach jeder Handwerksmeister und Fabrikbesitzer nach wie vor verpflichtet ist, die rückständigen Beiträge der bei ihm in Arbeit stehenden Gesellen u. s. w. auf Verlangen der betreffenden Kasse, unter Vorbehalt der Anrechnung auf die nächste Lohnzahlung, für Rechnung der Betheiligten zur Kasse zu zahlen, und sich gefallen zu lassen, daß rückständige Zahlungen von ihm im Verwaltungswege beigetrieben werden. Unterzeichnete richtet an den Bundeskanzler die Anfrage: welche Maßregeln hat derselbe gegen diese Verletzung des Bundesgesetzes, betreffend die Beschlagnahme des Arbeits- und des Dienstlohnens ergriffen, event. welche Abhilfe steht zu erwarten?“

Präsident des Bundeskanzleramts, Staatsminister Delbrück: Die Verfügung des Handelsministers, auf welche die Interpellation Bezug nimmt, ist, wie sich dies von selbst versteht, dem Bundeskanzleramt nicht zur Hand gewesen. Das letztere hat sich seitdem über diese Verfügung informiert. Wenn nun gefragt wird, welche Maßregeln gegen dieselben getroffen sind, so habe ich zunächst zu antworten: Keine. Wenn weiter gefragt wird, welche Abhilfe zu erwarten ist, so habe ich einfach darauf aufmerksam zu machen, daß es sich hier um eine Frage handelt, die jeden Tag vor den Richter gebracht werden kann. Einer solchen Frage gegenüber hält es das Bundeskanzleramt nicht für seine Aufgabe,

in die Verfügungen der Verwaltungsbehörden einzugreifen.

Ein Antrag des Abg. Friszsche, über diese Interpellation eine Besprechung des Hauses herbeizuführen, erhält nicht die genügende Unterstützung und ist diese Angelegenheit damit erledigt.

Es wird nunmehr in die Tagesordnung eingetreten. Erster Gegenstand derselben ist die Schlussabstimmung über den Entwurf des Strafgesetzbuchs, der mit sehr großer Majorität vom Hause definitiv angenommen wird.

(Für denselben stimmten u. A. auch ein großer Theil der Nationalliberalen, welche gestern und vorgestern gegen die Beibehaltung der Todesstrafe ihr Votum abgegeben hatten. Hr. v. Rothschild, welcher bei den beiden vorangegangenen Abstimmungen über die Todesstrafe abwesend war, stimmte heute für das Gesetz.)

Demnach wird in der Schlussabstimmung auch das Gesetz betreffend die Kommanditgesellschaften auf Aktien und die Aktiengesellschaften definitiv angenommen.

Es folgt die zweite und die dritte Beratung der Vorlage, die Subvention für die St. Gotthardbahn betreffend.

Abg. Lasker behauptet, daß dem Reichstage nicht Gelegenheit geboten ist, das Gesetz sachlich genau zu prüfen. Er spricht sich für die Bewilligung der Subvention aus, aber nur unter der Voraussetzung, daß die Gesellschaft für den Bau der Bahn bis zum 1. April 1871 gebildet, diese Gesellschaft die Koncession erhalten und die Kaution gestellt hat. Der Grund dieses Antrages entspringe aus der Nothwendigkeit, die Gesellschaft sich bilden zu lassen, anderenfalls die Vorlage nochmals dem Hause unterbreiten zu lassen.

Präsident Delbrück motivirt das Verschicken der Regierungen und bittet, das Gesetz anzunehmen, wie es vorliegt, sonst könnte das ganze Unternehmen gefährdet sein.

Abg. Miquel weist auf die politische und wirtschaftliche Wichtigkeit des Unternehmens hin. Es handle sich hier um eine extraordinäre Bewilligung und die zu einem Zusatzantrage formulierte Voraussetzung des Abg. Lasker empfehle sich zur Annahme, während der Abg. v. Sybel sich im Interesse der Sache gegen diese Klausel ausspricht.

Abg. Lasker glaubt nicht, daß durch Annahme seines Antrages das ganze Projekt scheitern würde; sollte sich an denselben eine solche Befürchtung knüpfen, würde er es allerdings vorziehen, den Gesetzentwurf ohne diese Klausel anzunehmen.

Bundeskanzler Graf Bismarck: Es müssen gewisse die wichtigsten politischen Interessen sein, die es empfehlen, daß eine Eisenbahnverbindung mit dem uns befreundeten Italien, welche durch die Schweiz geht, also ein Gebiet berührt, das keiner europäischen Großmacht angehört, hergestellt werden soll, und die Rücklichter gewiß sehr groß sein müssen, wenn sie zu dem gewiß sehr ungewöhnlichen Wunsche führten, eine erhebliche Geldausgabe für eine außerhalb des norddeutschen Bundes liegende Eisenbahn zu bewilligen. Die Rücklichter, welche die verbündeten Regierungen zu diesem Verschicken bestimmt haben, sind aber so auf der Hand liegend und so bellater Natur, daß Sie mich wohl davon dispensiren werden, näher auf dieselben einzugehen. Wenn der Reichstag seine Hand von diesem Unternehmen zurückzieht, so müssen wir allerdings erklären, daß es uns nicht möglich ist, den geforderten Zuschuß zu leisten. Eine gleiche Wirkung würde auch die Annahme des Laskerschen Antrages haben, da es uns unmöglich ist, die zu leistenden Zuschüsse an diese Bedingungen zu knüpfen. Solche Bedingungen würden das Unternehmen unbedingt zum Scheitern bringen. Für uns ist das Hauptinteresse, wie ich wiederhole, eine direkte Verbindung mit dem uns befreundeten, und hoffentlich noch lange befreundeten Italien herzustellen, deshalb haben wir uns angelegen sein lassen, durch unsere ganz bestimmte Erklärung das dem entgegenstehende Hinderniß zu beseitigen. Wir glaubten den schweizerischen Interessen einen wesentlichen Dienst geleistet zu haben, durch unsere ganz bestimmte Erklärung, wir lassen uns unter keinen Umständen auf den Splügen ein, sondern halten unbedingt an der Gotthardbahn fest, denn wir wissen, daß wenn wir eine Eisenbahn über den Splügen wollten, gar keine Bahn gebaut werden würde. Ich bitte Sie daher, nehmen Sie den Gesetzentwurf unverändert an. Ist die Gotthardbahn gebaut, so kann ja die Splügenbahn immer noch gebaut werden.

Nach einigen Bemerkungen der Abgg. Bödel, Wehrenpennig wird der Antrag Lasker mit großer Majorität abgelehnt, der §. 1 unverändert angenommen und ebenso §. 2.

Es folgt sofort die dritte Beratung und in dieser wird das Gesetz definitiv angenommen.

Graf Bismarck verliest die Allerhöchste Botenschaft, betreffend den Schluss der Session Donnerstag, den 26. Mai, Nachmittags 1 Uhr, im weißen Saale des Schlosses.

Unter großer Unruhe im Hause wird auf den Antrag Blankenburg-Hennig über die Prämienanleihen übergegangen. (Schluß folgt.)

## Deutschland.

Berlin, 25. Mai. Das Ergebnis der dritten Beratung des Strafgesetzbuchs im Reichstage ist den Wünschen der Regierung und den Interessen der nationalen Sache entsprechend gewesen. Nachdem der v. Lud'sche Antrag, welcher die Todesstrafe in das Strafgesetzbuch wieder aufnahm, angenommen worden war, ist der Reichstag auch im Weiteren und Einzelnen auf die Kompromiß-Anträge der Bundes-Regierung eingegangen. Es wird hierbei weder von Sieg noch von Niederlage, weder von einem Siege der Regierung noch von einer Niederlage der früheren Majorität oder der liberalen Partei die Rede sein können. Beide Theile hatten die Nothwendigkeit eines Kompromisses, einer Verständigung erkannt und auf beiden Seiten waren zu diesem Zwecke Zugeständnisse gemacht worden. Auf beiden Seiten stand über Allen, wie auch Graf Bismarck in seiner ersten glänzenden Rede hervorhob, der Hauptgedanke, daß dem Wunsche der deutschen Nation nach einer einheitlichen Gestaltung der Rechtspflege Rechnung getragen werden müsse. Dieser Nothwendigkeit hat sich die Regierung, haben sich die verschiedenen Parteien anbequemt. Wenn sich's daher um einen Sieg handeln soll, so kann hier nur von einem Siege des nationalen Gedankens die Rede sein. — Graf Bismarck, der zu dem erspriesslichen Ausgange der Verhandlungen über das Strafgesetzbuch durch seine von nationaler Begeisterung getragenen Reden wesentlich beigetragen hat, wird nach dem Reichstagsabschluss, welcher morgen Mittag 1 Uhr stattfinden wird, nach Berlin zurückkehren, um dort eine Kur mit Karlsbader Wasser zu gebrauchen. Sein heftiges Erscheinen hat zwar bewiesen, daß seine Gesundheit noch der Kräftigung bedarf, doch hat es zugleich alle alarmirischen Auffassungen über seinen Zustand vollständig widerlegt.

Berlin, 25. Mai. Sr. Majestät der König hatte heute Vormittag eine längere Unterredung mit dem norddeutschen Gesandten am Hofe zu Wien, General v. Schweinitz, nahm Mittheilungen und die Vorträge des Geh. Hofraths Bock, des Geh. Rabinetsraths v. Wilnowski, des Oberst-Kammerers Grafen Redern entgegen und ertheilte Audienz.

Die Berufung einer außerordentlichen Landtagsession, schreibt die „Prov.-Corr.“, war von der Staatsregierung unter der Voraussetzung in Aussicht genommen, daß die Arbeiten des Reichstages zu Anfang Mai beendet sein würden. Da diese Voraussetzung sich nicht erfüllt hat, so wird jener Absicht eine weitere Folge nicht gegeben werden.

Das Dampf-Kanonboot „Komet“ liegt auf der Rhede bei Husum und wird nächstens nach Sylt abgehen. Dasselbe kommt von der Weser, wird demnach an der Westküste Schleswigs Peilungen vornehmen und zugleich die Seeräubererei in den Bessergewässern überwachern.

Nach den höheren Orts getroffenen Anordnungen sollen vom laufenden Jahre ab in verschiedenen Kreisen die Wintermusterungen der seemannischen Bevölkerung (die sogenannten Schiffermusterungen) fort. Danach haben die schiffahrttreibenden Militärpflichtigen sich fortan zu den allgemeinen Musterungs- und Aushebungs-Terminen den Erfahrungsstellen vorzustellen.

Die Verhandlungen über ein gemeinschaftliches Vorgehen der britischen und der norddeutschen Seestreitkräfte zur Unterdrückung der Seeräubererei in den chinesischen Meeren sind insofern von Erfolg gewesen, als der Earl of Clarendon den englischen Gesandten am Hofe von Peking durch Depesche angeordnet hat, den in jenen Gewässern den Oberbefehl über die britischen Kriegsschiffe führenden Offizier zu veranlassen, daß er mit den Seestreitkräften anderer Mächte sich zunächst mit dem Seeräuber über die Angelegenheit in Verbindung setze, welcher die norddeutschen Kriegsschiffe in dieser Gegend befehle.

Frankfurt a. M., 25. Mai. In Sachsenhausen herrscht seit letztem Sonntag eine sehr große Unzufriedenheit. Bekanntlich widmen die Sachsenhäuser ihrer Gemüskultur eine sehr große Aufmerksamkeit und große Sorgfalt; täglich begießen sie die Pflanzen, und da diese auch am Sonntage Wasser haben müssen, so setzen sie auch diesen Tag nicht aus. Weder unter dem Regiment der Stadt Frankfurt noch unter dem preussischen war bisher den Gärtnern ein Hinderniß beim Begießen der Pflanzen an Sonntagen in den Weg gelegt worden. Am letzten Sonntag erschien jedoch plötzlich ein Feldgendarm bei den Gärtnern, welche mit Gießen beschäftigt waren, verbot ihnen dieses und schrieb 35 Personen namentlich auf. Sämmtliche Gärtnern halten sich dadurch von großen Verlusten bedroht.

Samburg, 25. Mai. Bei der diesigen Stadtwasserleitung ist ein großer Rastendest entdeckt worden. Der „S. C.“ theilt darüber Folgendes mit: Nachdem der Kassirer der Stadtwasserleitung, Edhoff, vergangenem

Sonnabend seinem Leben durch Selbstmord ein Ende gemacht, haben sich nach vorläufiger Revision der von ihm geführten Bücher und verwalteten Kasse in der letzteren Defizite herausgestellt, welche, ansehnend von sehr erheblichem Umfang, den Betrag von 200,000 Mark Crt. übersteigen dürften. Die Unterschleife sind durch unrichtige Buchungen der Einnahmen ermöglicht worden und konnten sich, wie das Blatt entschuldigend hinzusetzt, nach der einmal üblichen Art der Kontrolle, ohne daß Jemandem der dem Kassoff vorgelegten Beamten Fahrlässigkeit in der Beaufsichtigung beigemessen werden dürfte, längere Zeit der Entdeckung entziehen.

#### Inland.

**Wien, 25. Mai.** Den Reichskanzler Grafen Beust hat ein Familienunglück betroffen. Sein 26 Jahre alter Sohn Friedrich, der als Offizier bei den Marine-Regimenten die ostasiatische Expedition mitmachte, ist am 26. April in Honolulu (Sandwich-Inseln) einem hitzigen Fieber erlegen.

**Paris, 24. Mai.** In der gestrigen Vorlesung Laboulaye's ging es ziemlich stürmisch zu. Wie man im voraus angekündigt, hatten die Studenten den Entschluß gefaßt, Demonstrationen gegen den Professor zu machen, um ihm ihre Unzufriedenheit wegen seines Wankens zu Gunsten des „Ja“-Sagens auszudrücken. Die Versammlung war eine sehr gemischte; sie bestand aus Damen, alten Herren und Studenten, und war, in so fern es Laboulaye betrifft, in zwei Lager gespalten. Als derselbe erschien, ging der Standal sofort los: die Einen klatschten, die Anderen pfffen, ohne daß sich Jemandem eine Partei eigentl. in der Majorität war. Laboulaye lehnte sich nicht an den Arm, doch gab er es auf, seine Vorlesung zu halten, und begnügte sich damit, daß er sein politisches Auftreten zu verteidigen suchte. Er protestirte besonders dagegen, daß man ihn einen Renegaten nenne. Schon 1863 habe er ein Buch geschrieben, worin gesagt, daß, wenn die Regierung den liberalen Weg einschläge, er zu ihr halten werde. Obgleich jeden Augenblick unterbrochen, gelang es ihm doch, seine Rede zu Ende zu führen. Der Schluß derselben rief übrigens einen gewaltigen Sturm hervor; er sagte nämlich: „Meine Herren! Denen von Ihnen, welche mit Gewalt anthon und mich zum Schweigen zwingen wollen, sage ich, daß, wenn man ein ruhiges Gewissen besitzt und die Zustimmung der ehrenhaften Leute hat, so braucht man Ihren Beifall nicht.“ Das Pfifen und Zischen auf der einen Seite und die Beifallsbezeugungen auf der andern wählten nach diesen Worten gar kein Ende nehmen und folgten Laboulaye bis zu seinem Wagen, zu dem ihn einige seiner Freunde begleiteten.

**Bayonne, 25. Mai.** Nachrichten aus Portugal zufolge, welche weitere Aufschlüsse über die letzte Bewegung geben, hat Saldanha sein Pronunciamento nur deshalb unternommen, weil er erfahren hatte, das Ministerium Loulé habe beschlossen, ihn verhaften zu lassen, und ihm nur die Wahl zwischen Uebernahme einer Mission ins Ausland und Internirung in eine entfernte Kolonie zu lassen.

**Florenz, 24. Mai.** In der heutigen Sitzung der Abgeordnetenkammer fand die Beratung über das Armeebudget statt. Der Deputirte Verole Biale erstattete den Kommissionsbericht. Kriegsminister Govone erklärte, er würde, um dem höchsten Wunsch der Nation nach einer Erleichterung in der Finanzfrage zu entsprechen, Reduktion in der Armee vornehmen, und die Vorschläge der Kommission, behufs Ersparnisse 15 Mill. vom Kriegsbudget zu streichen, mit einigen Modifikationen acceptiren.

**Lissabon, 24. Mai.** Im Kongresse gelangte heute ein königliches Dekret zur Beratung, welches die Vertagung desselben verfügt. Die Deputirten gelobten feierlich, die Unabhängigkeit Portugals unter allen Verhältnissen aufrecht zu erhalten. — Portugiesische Blätter beschuldigen Saldanha iberischer Tendenzen.

**Madrid, 24. Mai.** Vier Engländer wurden in der Nähe von Gibraltar von Briganten gefangen genommen.

In der heutigen Sitzung der Cortes wurde der Gesetzentwurf, betreffend die Einführung der Civilehe definitiv genehmigt. Prim gab im weitern Verlauf der Sitzung im Namen der Regierung die feierliche Erklärung ab, daß Spanien nicht den geringsten Antheil an den gegenwärtigen Ereignissen in Portugal habe, die Idee der iberischen Union könne sich nur auf friedlichen Wege, nie durch Gewalt verwirklichen.

Telegramme aus Lissabon erwähnen eines Manifestes des Herzogs von Saldanha, worin derselbe erklärt, die jüngste Bewegung habe durchaus nichts gemein mit der Idee der iberischen Union.

Man spricht hier wieder einmal viel von dem im Hafen von Vigo mit ihren Schätzen untergegangenen Galionen; es sind aus denselben sieben gewaltige Barren Silber zu Tage gefördert worden. Die zur Bergung dieser Schätze gebildete Gesellschaft hatte eine bedeutende Prämie denjenigen Tauschern versprochen, welche zuerst einen Silberbarren ausfinden würden; zwei derselben drangen nun mit großer Kühnheit durch eine von ihnen in den Planken aufgebrochene Oeffnung in den Rumpf der Gallone „Amirante“ ein; sie zwängten sich mit dem Oberkörper durch und zogen wirklich sieben Silberbarren im Gesamtgewicht von 164 Pfd. hervor. Die Gallone „Amirante“ liegt 14 Meter unter Wasser; sie ist verarzt in Sand und Schlamm eingebettet, daß man nur schwierig an den Rumpf gelangen kann. Die am folgenden Tage in den Rumpf gedungenen Tauscher waren beinahe erstickt, da die luftzuführenden Schläuche sich an Holzsplittern einklemmten

und ihren Dienst versagten; nur ihrer großen Kaltblütigkeit verdankten es die Tauscher, daß es ihnen die Schläuche wieder freizumachen gelang. Es werden Vorkahrungen getroffen, um die Bergung der im Meer begrabenen Schätze mit vollkommener Sicherheit für die Tauscher ausführen zu können. Die Untersuchung ist beendet; die untergegangenen Galionen sind vom Ingenieur der Gesellschaft Bayin sämmtlich relognoziert worden. Die Bergungsarbeiten sollen im Laufe eines Jahres beendet werden.

**Washington, 25. Mai.** Der Präsident erließ eine Proclamation, in welcher er vor Beibehaltung an der Bewegung der Feiler gegen Kanada warnt und den Untonsbeamten befehlt, ihre Autorität aufzubieten, um diese Bewegung zu verhindern und die Theilnehmer an derselben zu verhaften.

Die Mitglieder des Comité's des Repräsentantenhauses für auswärtige Angelegenheiten haben den Beschluß gefaßt, den Bericht des von der Insel Kuba eingetroffenen Führers der Insurgenten, General Jordan, entgegenzunehmen.

**Quebec, 25. Mai.** Nach Berichten aus Toronto vom heutigen Tage werden heute Abend etwa 2000 Feiler auf verschiedenen Wegen in St. Albany eintreffen. Verschiedene Feilertruppen haben sich unter dem Befehle des Generals Duell vereinigt und stehen im Begriff, Milwaukee zu verlassen, um in West-Canada einzufallen. Die canadische Regierung hat energische Vertheidigungsmaßregeln getroffen. — In einer der hiesigen Vorstädte hat eine Feuersbrunst gewüthet, in Folge deren 6000 Menschen obdachlos geworden sind.

#### Kommern.

**Stettin, 27. Mai.** In der heutigen Generalversammlung der Aktionäre der Berlin-Stettiner Eisenbahn-Gesellschaft erstattete zunächst der Herr Geh. Kommerzien-Rath Brumm die bereits von uns mitgetheilten Berichte des Verwaltungsrathes sowie des Directoriums pro 1869. Nachdem hierauf die Veranlassung die Vertheilung der Dividende von 9 1/2 pCt. genehmigt hatte, beantragte Herr Stadtrath Ferd. Jahn, von dem Gewinn-Reste aus 1869, der auf Höhe von 6263 Thlr. 24 Sgr. 2 Pf. nach dem Antrage des Verwaltungsrathes zum Vortrag pro 1870 kommen soll, den drei ausführenden Direktionsmitgliedern, Herren Freydorff, Zente und Stein, je 500, den beiden Assessoren Delschläger und Förster je 250 und dem Verwaltungsrathe zusammen 3000 Thlr. als Extra-Remuneration zu gewähren und den Rest von 1268 Thlr. 24 Sgr. 2 Pf. pro 1870 vorzutragen. Dieser Antrag wurde mit 521 gegen 156 Stimmen genehmigt. Der Vorsitzende des Verwaltungsrathes, Herr Justizrath Pijuschy, erwähnte bei dieser Gelegenheit, daß seit dem 26. März Betrieb der Bahn, die am 15. August 1843 eröffnet worden, im Jahre 1848 die kleinste Dividende mit 4 pCt. und im Jahre 1857 die größte Dividende mit 9 1/2 pCt. gezahlt worden sei. — Schließlich wurden sowohl die ausstehenden Direktionsmitglieder, als der Herr Kommerzienrath Rahm, Kaufmann Ernst Böttcher und Stadtkämmerer Kutscher (und zwar gemäß dem Nachtragsstatut vom 5. Mai 1862, Herr Rahm auf 1, Herr Böttcher auf 2 und Herr Kutscher auf 4 Jahre), sowie die Verwaltungsraths-Mitglieder: Herren Justizrath Pijuschy, Geh. Kommerzien-Rath Schlutow, Kommerzien-Rath A. de la Barre, Kaufleute Isidor Meyer und Bredt sowie Banquier Gustav Güter bod (diese auf 3 Jahre) durch Akklamation wiedergewählt.

Durch Allerhöchste Kabinettsordre vom 5. d. Mts. ist bestimmt, daß vom 1. April 1870 ab die Zulassung eines jungen Mannes zur „Vorprüfung“ durch die Abbringung eines, von dem Lehrer-Kollegium eines preussischen Gymnasiums oder einer preussischen Realschule erster Ordnung ausgefertigten Zeugnisses der Reife für die Prima der betreffenden Anstalt bedingt ist.

Nach dem Programm für die hier stattfindende ordentliche Jahresversammlung des Geschäftsaus-schusses der „Deutschen Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger“ werden sich die bereits angemeldeten Theilnehmer heute Abend in „Louise-Garten“, Hotel de Prusse, versammeln. Morgen Vormittag 10 Uhr Versammlung der Techniker der Gesellschaft im Lokale der Neuen Kasino-Gesellschaft. Nachmittags: Festsetzung des Balkan in Bredow. Abends: Gesellschaftliches Beisammensein im Logen-Garten. Sonntag, Vormittags 10 Uhr: Eröffnung der Jahresversammlung in der Böse. Nachmittags 6 Uhr: Diner, veranstaltet von hiesigen Freunden der Gesellschaft in demselben Lokale. Montag, Vormittags 8 Uhr: Probefestessen mit verschiedenen Leinen-Geschossen und Rettungs-Geschützen in Kreis auf dem Artillerie-Schießplatz. Abfahrt dahin präzis 7 Uhr per Wagen vom Hofma. Nachmittags 5 Uhr Fahrt per Dampfschiff nach Soplow und Besetzung des Julo.

Das Paulsohn'sche Grundstück neben Löpfers Park ist im Subhastationsstermine am 24. d. M. für 10,700 Thlr. verkauft worden.

Eine für Miether und Vermietter wichtige Entscheidung ist vom Obergericht dahin ergangen: „Der Miether hat das Recht, durch die ganze Dauer des Vertrages Erfüllung der kontraktmäßigen Pflichten des Vermietters zu fordern. Erfüllt der Vermietter seine Pflichten schuldbarer Weise nicht, so muß er nach dem Maß seiner Verschuldung dem Miether das Interesse prästiren. Es kann also nicht darauf ankommen, ob der Vermietter den Grund der Unbrauchbarkeit durch schuldbare Handlung oder Unterlassung gelegt, sondern er muß auch den durch Zufall herbeigeführten Grund der Unbrauchbarkeit besetzen. Hat er die notwendigen Reparaturen nicht nach erhaltener Kenntniß von dem entstandenen Mangel überhaupt oder nicht gehörig veranlaßt, so muß er dafür aufkommen.“

Die vor einigen Tagen im hiesigen Gefängnisse ausgebrochenen Gefangenen sind in Angermünde

wieder ergriffen und hierher transportirt. Die Transportanten sollten heute in das hiesige Gefängniß eingeliefert werden; kaum vor der Thür des Gefängnisses angekommen, entrißten sie sich indessen den Händen der Wachen und liefen davon. Ein wiederholter Ruf der Transportanten hatte aber die sofortige Hafnahme der Gefangenen zur Folge und wurden sie demnächst der Gefängnisanstalt zugeführt.

Am hiesigen Stadt-Gymnasium ist die definitive Anstellung des Schulamts-Kandidaten Dr. (Text als ordentlichen Lehrers genehmigt worden.

— **Sollnow, 24. Mai.** Wie man weiß, ist in Folge der großartigen Schlägerei, welche bei Gelegenheit des letzten Viehmarktes hier stattfand, von ten herab verschärfte Maßregeln, namentlich strengere Aufsicht und mehr Beschäftigung für das Militär angeordnet worden. Erst kürzlich haben sieben Mann wegen Ausbleibens nach 10 Uhr aus ihrem Quartier eine dreitägige Arreststrafe erlitten. — Am 18. d. M. lagte in der Wohnung des Herrn Superintendent Röber eine Versammlung von Lehrern der hiesigen Synode. Nach einem von Herrn Konrektor Pijuschy, „Ueber das neue Maß und Gewicht“ gehaltenen Vortrage ging man zum Hauptgegenstande der Verhandlung, der Gründung einer Sterbekasse unter den Lehrern, über. Herr Dr. Mensch legte der Versammlung die zu diesem Zweck nicht vieler Mühe ausgearbeiteten Statuten vor, deren Hauptinhalt war, daß jeder Lehrer der Synode bei dem Sterbefalle eines Mitgliedes 15 Sgr. an die Sterbekasse zu zahlen habe, woraus dann der hinterbleibenden Wittve sofort zur Bestreitung der Begräbnißkosten 30 Thlr. überwiesen werden sollten. Auch junge unverheiratete Lehrer können in diesen Verein aufgenommen werden und fallen die bezüglichen Gelder an die Eltern resp. nächsten Verwandten derselben oder der Verein übernimmt die Beerdigung, wenn Eltern oder Verwandte nicht vorhanden sein sollten. Aus Dankbarkeit für die mancherlei Mühe wurde Herr Dr. Mensch zum Vorsitzenden des Vereins gewählt; derselbe lehnte jedoch die Wahl zu Gunsten des Herrn Superintendent Röber ab. In den Vorstand wurden ferner gewählt: die Lehrer Pijuschy, Gollnow, Müller-Rubin und Hartmann-Manndorf.

**Stralsund, 26. Mai.** Nach einer hier eingegangenen Privat-Depesche ist die Konzeption zum Bau der dritten Eisenbahn von Berlin nach Stralsund in nächster definitive erstellt worden. Herr Brasch hat die Bau-Ausführung übernommen und werden die Arbeiten, da die Kaution sofort hinterlegt ist, unverzüglich beginnen.

**Bülow, 26. Mai.** Der kürzlich hier versammelt gewesene Kreistag hat in Betreff der projektirten sekundären Eisenbahn Stolpa-Lande-Stolp Conz beschloffen, für dieselbe das erforderliche Terrain, so weit der Bülowter Kreis berührt wird, ohne Rücksicht auf die Richtung, welche die Bahn nehmen wird, unentgeltlich herzugeben, jede weiteren Kostenzuschüsse aber abzulehnen.

#### Bermischtes.

**Remich (Großherzogthum Luxemburg), 16. Mai.** Gestern Montag Abends 10 Uhr befanden sich etwa zehn junge Leute in einer hiesigen Wirtschaft, als die Polizei Feierabend gebot; statt aber nach Hause zu gehen, nahmen sie eine Hütte Wain und setzten damit auf eine Insel inmitten der Mosel über. Hier wurde nun natürlich getrunken, gesungen, getanzt und gestritten; um wieder ans Land zu fahren, nahmen sie einen kleinen Nachen, der aber die Streitenden nicht tragen konnte, an einer Stelle von 7—8 Fuß Tiefe umschlug und sie mit sich ins Rasse legte. Die Mehrzahl der jungen Leute konnte nicht schwimmen. Auf ihr Geschrei erwachte die Frau des gegenüber wohnenden Herrn Gregor Djeidingen; sie stand auf, ging so weit in die Mosel, daß das Wasser ihr bis unter die Arme reichte, und war so glücklich, vier der Berunglückten zu retten; die andern sechs wurden durch Herrn Börgen, einen guten Schwimmer, gerettet.

Brüssel. Die Kaiserin Charlotte, die Wittve Marwilians, befindet sich jetzt im äußeren Stadium des Wahnsinns; man erwartet täglich, sie von ihren schweren Leiden durch den Tod erlöst zu sehen.

**Paris, 23. Mai.** Gestern Morgen um 11 Uhr ereignete sich im Bois de Boulogne ein sehr trauriger Vorfall. Es war kurz vor dem Ausbruche des Unwetters und die Hitze eine ganz furchtbare, als das Pferd des Herrn Peter v. Briffac, der in einer der Seiten-Alleen in der Nähe der Porte Dauphine spazieren ritt, plötzlich wild wurde und durchging. Unglücklicher Weise kam gerade ein kleiner, offener Wagen die große Allee herabgefahren, und das Pferd sprang ungeachtet der Bemühungen Briffac's, um es zurückzuhalten, durch den Wagen hindurch. Das Pferd stürzte und Briffac wurde zur Erde geschleudert. Letzterer raffte sich jedoch auf und stieg zu seinem Pferde, um es festzuhalten. In dem kleinen Wagen befand sich der General-Post-Direktor Bandal nebst einer zweiten Person. Bandal war zum Wagen hinausgeschleudert worden, sein Begleiter hatte eine Quetschung und der Kutscher eine starke Wunde am Kopfe erhalten. Zwischen hatte sich das Pferd wieder losgerissen; von Neuem ergriffen, stürzte es zuletzt inmitten der Gruppe, wo sich die Bemühenden befanden, todt nieder, indem es Bandal, der bereits stark verletzt war, nochmals zu Boden warf. Der Zustand Bandal's ist sehr ernst. Eine seiner Rippen ist gebrochen und er ist außerdem stark am Kopfe verletzt; er lag die ganze Nacht im Delirium, den Vorfall im Bois de Boulogne scheint er ganz vergessen zu haben. Man befürchtet das Schlimmste.

— Am 19. d. M. hat man in der Umgegend von Bity-le-Français den Leichnam eines unbekanntem Mannes entdeckt, welcher offenbar ermordet worden sein muß. Die Leiche war nur noch von einem Paletot, einer Weste, einem Hemde und Strümpfen bekleidet. Zehn Schritte davon fand man den Riemen eines Wagens und einen Stock, und 150 Schritte weiter die Spuren eines Feuers, wo man die übrigen Kleidungsstücke verbrannt hatte. In dem Paletot fand man verschiedene Gegenstände, die aber nicht dazu dienen können, die Identität der Leiche festzustellen. Das Hemde und die Flaneljacke waren jedoch mit J. M. gezeichnet. Die Leiche gehört einem Manne an, der ungefähr 30 bis 40 Jahre alt war, und mißt 1 Meter 71 Centimeter. Die Haare sind braun, der obere Theil des Schädels ziemlich kahl, die Nase ist gebogen, der Schnurr- und Knebelbart sind rötlich. Um die Leiche untenentlich zu machen, hatte man jedoch die Lippen und einen Theil des Kinnes abgeschliffen und zugleich die Augen herausgerissen. Die Leiche trägt auf der Brust sechs, im Rücken zwei und auf dem Kopfe sechs bis sieben Messerstiche; auf der Wange befindet sich eine Schußwunde und der hintere Theil des Schädels ist gänzlich zerquetscht. Der Mann ist Allen, die seine Leiche bis jetzt gesehen, unbekannt. Die gerichtliche Untersuchung selbst hat noch nichts herausgebracht.

Ein Millionär verfolgt eine bekante, wegen ihres Eiprit berühmte Aitee mit seinen Liebesanträgen. „Ich würde“, meint diese, „Ihnen sehr gern Gehör schenken, aber ich verlange ein sicheres Pfand Ihrer Liebe. Ich bin arm und fürchte für mein Alter. Falls Sie mir eine Rente von 5000 Francs aussetzen wollen, so . . .“ — „Das soll sofort geschehen“, antwortet unser Millionär und eilt sofort zu einem Notar, um die Sache ins Reine zu bringen. Am folgenden Tage erhält er ein Briefchen; freudetrunkener erbricht er es und liest: „Mein Herr! Ich liebe nur Leute von Geist. Ein Mann aber, der bummig genug ist, für ein gefallenes Weib 5000 Francs Rente wegzunehmen, muß auf die Ehre meiner Bekanntschaft verzichten. Ich ersuche Sie, nicht mehr zu beschließen. Ihre ergebene Dienerin . . .“

Antwerpener Journale erzählen eine Geschichte von dem glücklichem Funde eines werthvollen alten Gemäldes durch einen dortigen bekanten Maler. Vor einem Jahre etwa, so heißt es, kam ein Arbeiter mit einem Bilde zu einem Maler J. J., um dasselbe zum Kauf anzubieten. Das Bild gehörte einer armen alten Frau, die in Noth war. Herr J. zahlte nach Untersuchung 120 Francs dafür. Das Bild, ein Eoco homo von Daintin Messys, wurde später von Herrn J. an den Kunsthändler Stronns in Brüssel für die Summe von 30,000 Francs und von diesem für eine sehr beträchtlich höhere Summe wieder verkauft. Dabei wäre nichts zu erinnern, würde nicht hinzugefügt, daß der erste glückliche Käufer die arme alte Frau aus deren spätere Reklamation mit einer lächerlichen Kleinigkeit abgepreßt hätte.

Mailand. Die ganze Stadt, so schreibt man uns, ist heut unter dem Eindruck eines sehr seltenen und trübenden Ereignisses. Die junge Marchesa M. hatte sich eben dem 25-jährigen Professor und bereits berühmten Gelehrten A. B. vermählt. Das junge Paar kommt auf der Hochzeitseise nach B., wenige Stunden von hier, und die junge Frau betritt in dem Hotel zuerst das für die Gatten bereitete Zimmer. Der mit dem Wirth plaudernde Professor hört plötzlich einen lauten Schrei seiner Gattin, stürzt ihr nach und findet sie händelnd vor dem großen Ehebett, welches ein Kabe ganz gemächlich zu seiner Ruhestätte ersehen hat. Der Mann lacht, kann indessen seine Gattin nicht beruhigen und telegraphirt nun nach seiner Behausung, dort Alles für sein Entreffen zu ordnen. Am Arme der jungen Frau öffnet er die Thüre des Schlafzimmers und steht auf dem Bett — einen großen schwarzen Kater unbeweglich sitzen. Die Gattin hört einen neuen Schrei aus, verfällt in Raserei und ist in dieser Stunde wahrscheinlich schon ein Opfer des eigenthümlichen Vorfalles.

#### Börsen-Berichte.

**Stettin, 27. Mai.** Wetter leicht bewölkt. Temperatur + 14° R. Wind NW.

**Paris, 23. Mai.** Gestern Morgen um 11 Uhr ereignete sich im Bois de Boulogne ein sehr trauriger Vorfall. Es war kurz vor dem Ausbruche des Unwetters und die Hitze eine ganz furchtbare, als das Pferd des Herrn Peter v. Briffac, der in einer der Seiten-Alleen in der Nähe der Porte Dauphine spazieren ritt, plötzlich wild wurde und durchging. Unglücklicher Weise kam gerade ein kleiner, offener Wagen die große Allee herabgefahren, und das Pferd sprang ungeachtet der Bemühungen Briffac's, um es zurückzuhalten, durch den Wagen hindurch. Das Pferd stürzte und Briffac wurde zur Erde geschleudert. Letzterer raffte sich jedoch auf und stieg zu seinem Pferde, um es festzuhalten. In dem kleinen Wagen befand sich der General-Post-Direktor Bandal nebst einer zweiten Person. Bandal war zum Wagen hinausgeschleudert worden, sein Begleiter hatte eine Quetschung und der Kutscher eine starke Wunde am Kopfe erhalten. Zwischen hatte sich das Pferd wieder losgerissen; von Neuem ergriffen, stürzte es zuletzt inmitten der Gruppe, wo sich die Bemühenden befanden, todt nieder, indem es Bandal, der bereits stark verletzt war, nochmals zu Boden warf. Der Zustand Bandal's ist sehr ernst. Eine seiner Rippen ist gebrochen und er ist außerdem stark am Kopfe verletzt; er lag die ganze Nacht im Delirium, den Vorfall im Bois de Boulogne scheint er ganz vergessen zu haben. Man befürchtet das Schlimmste.

Beizen Termine fest und höher loco unverändert, per 2125 Pfd loco gelber inland, geringer 63—65  $\frac{1}{2}$ , besserer 66—67  $\frac{1}{2}$ , feiner 68—69  $\frac{1}{2}$ , feinstes 69  $\frac{1}{2}$ , 83—bis 85 Pfd. gelber Mai-Juni 69, 69  $\frac{1}{2}$ , bez, Juni-Juli 69, 69  $\frac{1}{2}$ , bez. u. Br., per Juli-August 70, 70  $\frac{1}{2}$ , bez. Septem.-er-Oktob. 70  $\frac{1}{2}$ , 71  $\frac{1}{2}$ , bez. Roggen fest und höher, per 2000 Pfd. loco 84 Pfd. Garantie 52  $\frac{1}{2}$ , 80—81 Pfd. 48—49  $\frac{1}{2}$ , Mai Juni 49  $\frac{1}{2}$ , bez, 49  $\frac{1}{2}$ , Ob., Juni-Juli 49—50  $\frac{1}{2}$ , bez. u. Br., Juli-August 50, 50  $\frac{1}{2}$ , bez., Ob. u. Br., Sept.-Oktob. 50, 50  $\frac{1}{2}$ , bez. u. Ob. Gerste gefragter, per 1750 Pfd. loco pomm. 37 bis 41  $\frac{1}{2}$ , Oberbruch 39—41  $\frac{1}{2}$ . Hafer fest, per 1300 Pfd. loco 26  $\frac{1}{2}$ —29  $\frac{1}{2}$ , 47—bis 50 Pfd. per Mai-Juni u. Juni-Juli 28  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Ob., Juli-August 29  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. Ob. Erbsen unverändert, per 1250 Pfd. loco Futter-46—49  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ , Koch 51—52  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ . Winterweizen per 1800 Pfd. September-Oktob. 105  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Br. Rüböl matter, loco 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Br., per Mai 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Br., Mai-Juni 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Br., Sept.-Oktob. 13  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Ob. Petroleum per Novbr.-Dezbr. 7  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. Spiritus matter, loco ohne Faß 19  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., abgel. Ann. 15  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Mai-Juni u. Juni-Juli 16  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Ob., Juli-August 16  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. u. Ob., August-Septbr. 16  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Br. u. Ob. Augemeibet: 150 Wispel Weizen, 50 Wispel Roggen. Reguflrungs-Preise: Weizen 69  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., 49, Hafer 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ , Spiritus 16.



### Substitutions-Patent.

Das dem Apotheker Schulz in Tempelburg gehörige, in Tempelburg belegene, im Hypothekensbuch sub Nr. 311 verzeichnete Grundstück, auf welchem eine Dampfspinnerei errichtet ist, soll im Wege der notwendigen Substitution am 21. Juli 1870, Vormittags 10 Uhr, an ordentlicher Gerichtsstelle vor dem unterzeichneten Substitutionsrichter versteigert werden.

Das Gesamtmaß der der Grundsteuer unterliegenden Flächen ist 0,7 Morgen.

Der Nutzungswert, nach welchem das Grundstück zur Gebäudesteuer veranlagt worden ist, beträgt 70 Thlr.

Alle diejenigen, welche Eigenthum oder anderweitige, zur Wirksamkeit gegen Dritte der Eintragung in das Hypothekensbuch bedürftige, aber nicht eingetragene Rechte geltend zu machen haben, müssen dieselben zur Vermeidung der Präklusion spätestens im Versteigerungstermine anmelden.

Der Auszug aus der Steuerrolle und Hypothekenschein können in unserem Bureau Nr. 1, in den gewöhnlichen Dienststunden eingesehen werden.

Das Urtheil über die Ertheilung des Zuschlages wird am 25. Juli 1870, Vormittags 12 Uhr in dem Terminzimmer Nr. 1, von dem unterzeichneten Substitutionsrichter verkündet.

Tempelburg, den 21. Mai 1870.

Rönlgl. Kreisgerichts-Kommission 1.  
Der Substitutionsrichter.

### Man biete dem Glücke die Hand! 100,000 Thlr.

im günstigen Falle als höchsten Gewinn bietet die **neueste grosse Geldverloosung**, welche von einer **hohen Landes-Regierung genehmigt und garantiert** ist.

Es werden nur Gewinne gezogen und zwar plangemäss kommen in wenigen Monaten **29,000 Gewinne** zur sicheren Hauptvertheilung, darunter befinden sich Haupttreffer von eventuell Thaler **100,000, 60,000, 40,000, 20,000, 15,000, 12,000, 10,000, 8,000, 6,000, 4,000, 2,000, 1,500, 1,000** Thaler sind zu gewinnen in der von hoher Regierung errichteten, genehmigten und garantierten **grossen Geldgewinn-Verloosung** im Gesamt-Betrag von **Einer Million, achtmal hundert Ein und Sechszig Tausend Sechsz Hundert Thaler**, die in wenigen Monaten verloost werden müssen.

Die nächste Gewinnziehung dieser grossen vom Staate **garantirten** Geld-Verloosung ist **amtlich festgesetzt** und findet schon am **9. und 10. Juni 1870** statt

und kostet hierzu  
1 ganzes Original-Loos nur Thlr. 4. —  
1 halbes " " " " 2. —  
1 viertel " " " " 1. —  
gegen **Einsendung, Postbezahlung** oder **Nachnahme** des Betrages.

Alle Aufträge werden **sofort** mit der grössten Sorgfalt ausgeführt und erhält Jedermann von uns die mit dem Staatswappen versehene Original-Loose selbst in Händen.  
Den Bestellungen werden die erforderlichen amtlichen Pläne gratis beigelegt und nach jeder Ziehung senden wir unsern Interessenten unangefordert amtliche Listen.

Die Auszahlung der Gewinne erfolgt stets **prompt unter Staats-Garantie** und kann durch direkte Zusendungen oder auf Verlangen der Interessenten durch unsere Verbindungen an allen grösseren Plätzen Deutschlands veranlasst werden.

Unser Debit ist stets vom Glücke begünstigt und hatten wir erst vor kurzem wiederum unter vielen anderen bedeutenden **Gewinnen 3 mal die ersten Haupttreffer** in 3 Ziehungen **laut offiziellen Beweisen** erlangt und unsern Interessenten selbst ausbezahlt.

Voraussichtlich kann bei einem solchen auf der **solidesten Basis** gegründeten Unternehmen überall auf eine sehr rege Beteiligung mit Bestimmtheit gerechnet werden, man beliebe daher schon der **nahen Ziehung halber** alle Aufträge **baldigst direkt** zu richten an

### S. Steindecker & Comp.,

Bank- und Wechsel-Geschäft in Hamburg. Ein- und Verkauf aller Arten Staatsobligationen, Eisenbahn-Aktien, und Anlehensloose.

P. S. Wir danken hierdurch für das uns seither geschenkte Vertrauen und indem wir bei Beginn der neuen Verloosung zur Beteiligung einladen, werden wir uns, auch fernerhin bestreben durch stets prompte und reelle Bedienung die volle Zufriedenheit unserer geehrten Interessenten zu erlangen. D. O.

### Alle Kranke,

die ich mit dem von dem Erfinder der neuen **Kur für Herrn Carl Dittmann**, jetzt in Charlottenburg, bereiteten **Kraftpulver** behandelte, wurden geheilt. **Typhuskranke**, wo man alle Hoffnung aufgegeben, konnten nach 12 Tagen durch den Gebrauch obiger Kur das Bett verlassen.

L., Ousebster in N., seit 20 Jahren wurde eine große Anzahl Aerzte, die sich, sowie die grössten Autoritäten, nicht kuriren konnten, durch **Dittmann** geheilt. Tausende unschuldige junge Leute werden wegen geheimer Krankheiten mit Oiften behandelt, wo alle diese Kuren vergeblich, heilt die **Dittmann'sche Kur** noch sicher, welche in keinem Falle schaden kann. Auf den **Aufruf: „Heilung der Schwindsucht per Garantie“** sind vielfältig Dank-sagungen erfolgt und sind wie obige Originale einzusehen. Die **Freunde der Dittmann'schen Lohkur** in Charlottenburg.

### Stuttg. Domb.-Loose à 12 Sgr.

Ziehung am 1. Juni, 15,000 Gelbgew. mit 70,000 Gulden empfiehlt **Adolph Marcus**, Braunschweig.

## Vom Staate garantirte Rumänische 7½ %ige Eisenbahn-Obligationen.

Nachdem Pariser und Londoner erste Finanz-Coteries den Rest der Rumänischen 7½ %igen vom Staate garantirten Eisenbahn-Obligationen übernommen haben, werden solche an beiden genannten Börsen gehandelt und steht deren officielle Coursnotirung an diesen und an allen anderen Börsen Europa's, sofern solches nicht bereits der Fall, demnächst bevor.

Gegenwärtiger Cours der 7½ %igen vom Staate garant. Rumänischen Eisenbahn-Obligationen circa 70%, Rumänischen Staatsanleihe circa 95%.

Eine solche **Cours-Differenz von 25%** ist auf die Dauer um so weniger gerechtfertigt, als die 7½ %igen Obligationen die erhöhte Sicherheit der Hypothek auf voraussetzlichen hochrentable Eisenbahnen besitzen. Diese Bahnen sind zum grossen Theil fertig und deren Betriebs-Eröffnung in allernächster Zeit bevorstehen.

Ein Decret der Rumän. Regierung ordnet an, dass die 7½ %igen Rumän. vom Staate garantirten Eisenbahn-Obligationen von allen Behörden als **Cautionen** anzunehmen sind.

Nach Einführung der 8%igen Rumänischen Staatsanleihe an den Börsen von London und Paris hat diese letztere eine **Courssteigerung von 25%** erfahren.

### Ein Mal Hundert Tausend Thaler!

im günstigen Falle, im Ganzen **29,000 Gewinne** von **1 a 60,000, 40,000, 20,000, 15,000, 12,000, 10,000, 8,000, 6,000, 4,000, 2 a 3,000, 3 a 2,000, 4 a 1,500, 191 Gewinne zu 1,000 Thaler** sind zu gewinnen in der von hoher Regierung errichteten, genehmigten und garantierten **grossen Geldgewinn-Verloosung** im Gesamt-Betrag von **Einer Million, achtmal hundert Ein und Sechszig Tausend Sechsz Hundert Thaler**, die in wenigen Monaten verloost werden müssen.

Kein Unternehmen ähnlicher Art übertrifft daselbe an Solidität, Reichhaltigkeit der Gewinn-Einrichtung und Garantien für den Spieler. Der Staat selbst garantirt jedem Loosbesitzer den darauf gefallenen Gewinn! — Amtliche Ziehungspläne, amtliche Gewinn-Listen sind stets franco und unentgeltlich bei mir zu haben.

Die nächste Gewinnziehung findet am 9. und 10. Juni statt. **Amtlich ausgestellte Originalloose** (nicht von den erbotenen Promessen oder Antheil-Scheinen), das Ganze zu 4 Thaler, das Halbe zu 2 Thaler, das Viertel zu 1 Thaler, stehen gegen Nachnahme, Postbezahlung oder Einzahlung des Betrages zu Diensten.

Man wende sich mit vollem Vertrauen und zwar recht bald an  
**Siegmund Levy,**  
Staats-Effecten-Geschäft,  
Gr. Bleichen 31, Hamburg.

## Kester-Weinen

in schwersten Creas u. allen Nummern,  
1—2 Sgr.

unterm Preis-Courant.

**C. Aren, Breitestr. 33.**

## Wollsäcke

in bester Qualität, **10 Pfd. schwer**  
pr. 2 Ctr. Inhalt,  
beste **Wollfackeleinen,**  
**Wollpläne und Napspläne,**  
**Getreide- und Mehlsäcke**

empfeht

**C. Aren, Breitestr. 33.**

## !! Steppdecken !!

englische Schlafdecken in großer Auswahl,  
leichte Sommerstoffe zu Herren- und Knaben-Anzügen  
empfeht billigt

**C. Aren, Breitestr. 33.**

### Epileptische Krämpfe (Fallsucht)

heilt brieflich der Specialarzt für Epilepsie **Dr. O. Killisch** in Berlin, jetzt: Louisestr. 45. — Bereits über Hundert geheilt.

### Stettiner Sommer-Theater.

(Grünhof-Bräueri | Mühlenstraße).  
Sonabend, den 28. Mai.  
Dir wie mir. Schwanz in 1 Akt. Vieschen u. Frischen. Musikalisches Genrestück in 1 Akt. Holz und Blech, oder: Zwei lustige Musikanten. Pöffe mit Gesang in 1 Akt.

### Tivoli-Volks-Theater.

Sonabend, den 28. Mai.  
Eine Tasse Thee, oder: Ich bin nicht eifersüchtig. Lustspiel in 1 Akt. — Tanz. — Schwarzer Peter. Lustspiel in 1 Akt von Görner. **Le Double-Trapez**, ausgef. von Herrn Kieffer und Richards. — Tanz. — Die Verlobung bei der Laterne. Operette in 1 Akt von Offenbach.

### Julo-Theater.

Sonabend, den 28. Mai.  
Das war ich, oder: Die böse Nachbarin. Eine lässliche Scene in 1 Akt. Mobile Berliner. Komische Scene mit Gesang.

### Bellevue-Theater.

Sonabend, den 28. Mai.  
Auftreten der Tänzerin Fräulein **Allee de la Croix**. Ein glücklicher Familienvater. Original-Lustspiel in 3 Acten von C. A. Görner. Zum 2 Male: Die Insel Lulipatan. Komische Operette in 1 Akt.

### Elysium-Theater.

Sonabend, den 18. Mai.  
Zweites Gastspiel des Fräulein **Franziska Barn** vom Kgl. Hoftheater in Wiesbaden.

### Don Juan.

Große romantische Oper in 4 Acten von Mozart.  
Der Comthur Herr Friedhoff.  
Donna Anna, seine Tochter Frä. Franziska Barn.  
Don Octavia, deren Verlobter Herr Wilder.  
Don Juan Herr Richards.  
Donna Elvira Frau Hamm-Loubella.  
Leporello, Don Juan's Diener Herr Wegler.  
Berline eine Bäuerin Frä. Bierlinger.  
Masetto, deren Bräutigam Herr Hamm.

**Dienst- und Beschäftigungs-Gesuche.**  
Musiker werden verlangt im Theater-Bureau für das Julotheater. Stadt Stockholm beim Kassier **Wichelitz** von 9 bis 3 Uhr.

**Amnen, Köchinnen, Mädchen,**  
die nach Berlin ziehen w. geg. hoh. Lohn m. f. Mittwoch-straße 19, 1 Tr.

Eine geprüfte, sehr gut empfohlene Erzieherin, die, außer in allen wissenschaftlichen Schulfächern, auch im Englischen, Französischen, Zeichnen und in der Musik gründlichen Unterricht ertheilt, wünscht vom 1. Juli oder später ein anderes Engagement. Zu erfragen in der Expedition dieses Blattes.

### Abgang und Ankunft

Bahnhänge:	
Abgang:	
nach Stargard, Coblin, Colberg, Kreuz, Breslau:	Personenzug Abg. 6 U. 20 M
Berlin:	Abg. 6 - 30 -
Pasewalk, Strassburg, Hamburg:	Personenzug Abg. 8 - 45 -
Stargard, Kreuz, Breslau:	Personenzug Bm. 10 - 3 -
Pasewalk, Prenzlau, Wolgast, Stralsund:	Eilzug Bm. 10 - 35 -
Stargard, Coblin, Colberg:	Courierzug Bm. 11 - 26 -
Berlin, Briesen:	Personenzug Mitt. 11 - 50 -
Berlin:	Courierzug Am. 3 - 38 -
Hamburg, Strassburg, Pasewalk, Prenzlau:	Personenzug Am. 3 - 43 -
Stargard, Coblin, Colberg:	Personenzug Am. 5 - - -
Berlin, Briesen:	Am. 5 - 32 -
Pasewalk, Wolgast, Stralsund, Prenzlau:	Personenzug Abb. 7 - 19 -
Stargard, Kreuz, Bredl u.:	Personenzug Abb. 8 - 5 -
Stargard:	Gemischter Zug Abb. 10 - 33 -
Ankunft:	
von Stargard:	Gemischter Zug Abg. 6 U. 15 M
Breslau, Kreuz, Stargard:	Personenzug Abg. 8 - 32 -
Stralsund, Wolgast, Neubrandenburg, Pasewalk, Prenzlau:	Perfug. Abg. 9 - 35 -
Berlin, Briesen:	Personenzug Bm. 9 - 48 -
Berlin:	Courierzug Bm. 11 - 14 -
Coblin, Colberg, Stargard:	Personenzug Bm. 11 - 37 -
Hamburg, Strassburg, Prenzlau, Pasewalk:	Personenzug Mitt. 1 - 38 -
Coblin, Colberg, Stargard:	Courierzug Am. 3 - 28 -
Stralsund, Wolgast, Pasewalk:	Eilzug Am. 4 - 23 -
Berlin, Briesen:	Personenzug Am. 4 - 35 -
Breslau, Kreuz, Stargard:	Personenzug Am. 5 - 12 -
Hamburg, Strassburg, Prenzlau, Pasewalk:	Personenzug Abb. 7 - 19 -
Coblin, Colberg, Breslau, Kreuz, Stargard:	Personenzug Abb. 10 - 15 -
Berlin, Briesen:	Personenzug Abb. 10 - 28 -